

Inhaltsverzeichnis

Band I

Abkürzungsverzeichnis	XVII
---------------------------------	------

GRAMMATIK

A. Phonologie

WOLFGANG MEID Germanische oder indogermanische Lautverschiebung?	3
ERIK W. HANSEN On the Logic of the First and Second Germanic Consonant Shifts. Five Postulates	12
THEO VENNEMANN Betrachtung zum Alter der Hochgermanischen Lautverschiebung	29
ELVIRA GLASER Die Stellung der Geminata <i>ss</i> im althochdeutschen Konsonantensystem	54
WILLIAM G. MOULTON Zum Konsonantismus des Althochdeutschen: orthographisch, phonologisch, pädagogisch	72
MARIA GIOVANNA ARCAMONE Der <i>i</i> -Umlaut im Langobardischen nach dem Zeugnis des Italienischen	86
MARIA HORNUNG Ist die „zimbrische“ Mundart der Sieben Gemeinden althochdeutsch?	93
HERBERT PENZL Dialektmerkmale und Dialektkriterien im Althochdeutschen	103

B. Flexion

FRANZ SIMMLER Morphologische Grundlagen zur Beschreibung althochdeutscher Schreibdialekte	114
THOMAS KLEIN Zur althochdeutschen Flexionsmorphologie in synchroner Sicht	147
GERT KLINGENSCHMITT Erbe und Neuerung beim germanischen Demonstrativpronomen	169
HEINER EICHNER Zu den geschlechtigen Nominativformen des Kardinalzahlworts 'drei' im Althochdeutschen	190

✓ KLAUS MATZEL	
Zu den verba pura des Germanischen. II. Teil: Der Sonderstatus der verba pura des Althochdeutschen	201
JEAN-MARIE ZEMB	
Aus was sich doch nicht alles (Zeiten) komponieren lassen	222
HANS EGGERS	
<i>Uuard quhoman</i> und das System der zusammengesetzten Verbformen im althochdeutschen Isidor	239
WERNER SCHRÖDER	
<i>gelidden unter Pontio Pilato</i>	253
ROSEMARIE LÜHR	
Zu Veränderungen im System der Modalverben	262

C. Wortbildung

ERNST DITTMER	
Die althochdeutschen Verbalabstrakta auf <i>-ida</i> , <i>-nissa</i> und <i>-unga</i>	290
NORBERT RICHARD WOLF	
Verbalabstrakta in althochdeutschen Texten	305
EVA-MARIA HEINLE	
Zur Wortbildungsmorphologie des Adverbs im Althochdeutschen	320
CHARLES V. J. RUSS	
Die Verben auf <i>-u</i> in der Mundart von Bosco Gurin und die ahd. <i>-ōn</i> -Verben	332
LUC DE GRAUWE	
Zusatzverben versus Simplizia in der biblischen Literatur des älteren Germanisch, besonders des Alt(hoch)deutschen	345
JOHANNES ERBEN	
Textspezifische Gelegenheitsbildungen des Kompositionstyps Adjektiv + Substantiv in althochdeutschen Texten. Zu den Wertungen in Christus und die Samariterin sowie in Otfrids Evangelienbuch	366
WILLIAM H. SNYDER	
Die Verwandtschaftsverhältnisse der germanischen Sprachen. Ein neuer Versuch	371

D. Syntax

THOMAS L. MARKEY	
Connectives and Deixis: The <i>and/og</i> -Isogloss in Old High German	380
ANNE BETTEN	
Zur Satzverknüpfung im althochdeutschen Tatian. Textsyntaktische Betrachtungen zum Konnektor <i>thō</i> und seinen lateinischen Entsprechungen	395
LUDWIG M. EICHINGER	
Zur syntaktischen Beschreibung früherer Sprachstufen. Eine Fallstudie zum althochdeutschen Isidor	408

ALBRECHT GREULE	
Syntaktische Strukturen im Hildebrandslied	427
HANS-WERNER EROMS	
Ahd. <i>fora, furi</i> und das deutsche Kasussystem	446
WOLFGANG P. SCHMID	
Zur Wortart der Kardinalia	459

GLOSSEN UND TEXTE

A. Glossen

LOTHAR VOETZ	
Neuedition der althochdeutschen Glossen des Codex Sangallensis 70	467
HEINZ METTKE	
Zum Kasseler Codex theol. 4°24 und zur Herleitung des Vocabularius Sti. Galli aus Fulda	500
NORBERT WAGNER	
Zu den geographischen Glossen der Wessobrunner Handschrift Clm 22053	508
WOLFGANG KLEIBER	
Zur Sprache der althochdeutschen Glossen Otrfrids in Cod. Guelf. 50 Weiss.	532
ROLF BERGMANN	
Die Bamberger Glossenhandschriften. Mit besonderer Berücksichtigung von Ms. Bibl. 22 und Ms. Bibl. 76	545
HANS ULRICH SCHMID	
Glossen aus Graz	561
AREND QUAK	
Zu den Psalmenglossen des Clm 22201	576
PIERGIUSEPPE SCARDIGLI	
Germanica Florentina II. Die althochdeutschen Glossen der Bibliotheca Laurentiana	586
REINER HILDEBRANDT	
Summarium Heinrici: Eigilo, der engagierte Kopist	600
KLAUS SIEWERT	
Die althochdeutsche Persiusglossierung im Lichte neuer Quellen	608

B. Stabreimtexte

JOHANNES A. HUISMAN	
Das Wessobrunner Gebet in seinem handschriftlichen Kontext	625
CAROLA L. GOTTSMANN	
Das Wessobrunner Gebet. Ein Zeugnis des Kulturumbruchs vom heidnischen Germanentum zum Christentum	637
KARL SCHNEIDER	
Zum Hildebrandslied 37/38 und 49	655

ERNST A. EBBINGHAUS	
The End of the Lay of Hiltibrant and Hadubrant	670
JOACHIM HEINZLE	
Rabenschlacht und Burgundenuntergang im Hildebrandslied? Zu einer neuen Theorie über die Entstehung der Sage von Dietrichs Flucht	677
UWE EBEL	
Historizität und Kodifizierung. Überlegungen zu einem zentralen Aspekt des germani- schen Heldenlieds	685
VESNA BERIĆ-DJUKIĆ	
Zur Rezeption des Hildebrandliedes in Jugoslawien	715
WOLFGANG BRANDT	
Zukunftserzählen im Muspilli	720

C. Endreimtexte

DENNIS H. GREEN	
Zur primären Rezeption von Otfrids Evangelienbuch	737
ELFRIEDE STUTZ	
Spiegelungen volkssprachlicher Verspraxis bei Otfrid	772
JOACHIM BAHR	
Metrische Bindung im Althochdeutschen. Zur Sprachform früher Endreimdichtung	795
PAVEL TROST †	
Zwei lateinisch-althochdeutsche Mischgedichte	807
SIEGFRIED GROSSE	
Spuren gesprochener Sprache in mittelhochdeutschen Versdichtungen	809

D. Prosatexte

ROBERTO GUSMANI	
Altkirchenslavische Übersetzungstechnik bei der Wiedergabe des altbairischen Beichtgebets	819
ERWIN KOLLER	
Zur Volkssprachlichkeit der Straßburger Eide und ihrer Überlieferung	828
STEFAN SONDEREGGER	
Notker der Deutsche als Meister einer volkssprachlichen Stilistik	839
PETRUS W. TAX	
Wer hat die Einleitung zu den Stufenpsalmen in Notkers Psalter verfaßt?	872
GERHART LOHSE	
Tituli Psalmorum. Die Überschriften in Notkers Psalter und ihre Erläuterungen	882
NORBERT KRUSE	
Die Weingartner Buchunterschrift	895
ROSWITHA WISNIEWSKI	
Die deutsche Übersetzung von Alcuins <i>de virtutibus et vitiis</i>	900

Inhaltsverzeichnis

Band II

WÖRTER UND NAMEN

A. Wortschatz

OTTO SPRINGER

Althochdeutsch **birtun*: Zur frühmittelalterlichen Eindeutschung theologisch-kirchlicher Begriffe 909

GILBERT A. R. DE SMET

Zweimal *scandalum* 922

BERNFRIED SCHLERATH

Zum Mühlstein Mt. 18,6 und Mc. 9,42 933

RUTH SCHMIDT-WIEGAND

Reht und *ewa*. Die Epoche des Althochdeutschen in ihrer Bedeutung für die Geschichte der deutschen Rechtssprache 937

MICHAEL RICHTER

Zum Dolmetscherwesen im früheren Mittelalter (vor a. 1200) 959

ERIKA BAUER

Anthroponyme im Althochdeutschen Wörterbuch 972

HEINRICH BECK

Seelenwörter des Germanischen 985

ROLF ENDRES

Vorbemerkungen zu einer Untersuchung des Feldes der 'Angst'-Ausdrücke in Otfrids Evangelienbuch 1000

FRANZ HUNDSNURSCHER

Probleme des sprachstufenübergreifenden Wortschatzvergleichs 1012

PETER DALCHER

Althochdeutsches im Schweizerischen Idiotikon 1025

PETER WIESINGER

Dechisto im Hildebrandslied und bairisch *tengg(e)*. Eine vergleichende Wortstudie zu germanischen und romanischen 'link'-Bezeichnungen 1030

MARIE-LOUISE ROTSAERT

Vieux-haut-allemand *thiomôt*. En marge de la notion de vocabulaire religieux vieux-haut-allemand méridional 1048

DAGMAR HÜPPER

Apud Thiudiscos. Zu frühen Selbstzeugnissen einer Sprachgemeinschaft 1059

HANS-GEORG MAAK

tumma (StSG II, 233,10). Zur Form eines frühalthochdeutschen *dumm*-Belegs und zu seiner Bedeutung für die Etymologie des germanischen Adjektivs 1082

ELMAR NEUSS	
Altsächsisch <i>ën-(h)lōpi</i> im <i>Registrum Erkenberti</i>	1085
D. R. McLINTOCK	
Zum Aufkommen der Präposition <i>von</i>	1099
EDGAR C. POLOMÉ	
Althochdeutsch <i>hag(a)zussa</i> 'Hexe'. Versuch einer neuen Etymologie	1107
KLAUS R. GRINDA	
Altenglisch <i>hefeld</i> 'licium, liciatorium' und seine nordisch/niederdeutschen Verwandten. Versuch einer semantischen Zuordnung	1113
IRMENGARD RAUCH	
Old Saxon <i>hell</i> , <i>Drawl</i> , and <i>Silence</i>	1145
PAUL VALENTIN	
Althochdeutsch <i>inu</i> , <i>eno</i> , <i>ínno</i>	1152
JOHANN TISCHLER	
Bemerkungen zu althochdeutsch <i>lān</i> 'lassen'	1161
KARL LIPPE	
Althochdeutsch <i>mittiuuilli</i> , <i>mittulli</i> , <i>mittul</i> , <i>mittil</i> 'liciatorium; Weberbaum'	1165
WOLFGANG LAUR	
Muspilli, ein Wort christlicher oder vorchristlicher germanischer Eschatologie	1180
ACHIM MASSER	
Althochdeutsch <i>peh</i>	1195
HANS SCHABRAM	
Altenglisch <i>sāp</i> : ein altes germanisches Wort für 'Bernstein'?	1210
OLAF JANSEN	
Althochdeutsche Kleinigkeiten. 1. <i>toug</i> . 2. <i>ōstaro</i> , <i>westaro</i> , <i>sundaro</i>	1216
WERNER WEGSTEIN	
Über 'Abavus <i>ûrano</i> , <i>uuerano</i> ' im 'Summarium Heinrici'. Anmerkungen zur Lautgeschichte von <i>ur-</i>	1222
JOHANN KNOBLOCH	
<i>Zahn</i> und <i>zünden</i> . Eine wortgeschichtliche Überlegung zum germanisch-althochdeutschen Wortschatz	1231

B. Namen

HERBERT KOLB	
Über <i>Heilant</i> als Eigennamen in der althochdeutschen Literatur	1234
HEINRICH TIEFENBACH	
Personennamen auf Steininschriften im Kölner Raum aus althochdeutscher Zeit	1250
DIETER GEUENICH	
Bonner Kanoniker des 10. Jahrhunderts im Reichenauer Verbrüderungsbuch	1282
MAURITS GYSSELING	
Nordostgallische Götternamen	1296

HELLMUT ROSENFELD	
Die Völkernamen <i>Baiern</i> und <i>Böhmen</i> , die althochdeutsche Lautverschiebung und W. Mayerthalers These ›Baiern = Salzburger Rätoromanen‹. – Völkernamen, Völkerwanderung, Stammesgenese und die Namen <i>Baiern</i> , <i>Bayern</i> , <i>Bajuwaren</i>	1305
INGO REIFFENSTEIN	
Stammesbildung und Sprachgeschichte. Das Beispiel der bairischen Ethnogenese . . .	1333
HEINRICH LÖFFLER	
- <i>ing-hova/-in-chova</i> : Zu einem Ortsnamen-Doppelsuffix im Althochdeutschen	1342
WOLFGANG HAUBRICHS	
Lautverschiebung in Lothringen. Zur althochdeutschen Integration vorgermanischer Toponyme der historischen Sprachlandschaft zwischen Saar und Mosel mit fünf Karten und einem Anhang von FRAUKE STEIN: Zur archäologischen Datierung einiger kontinentaler Runendenkmäler	1350
HANS RAMGE	
Der Hessen <i>Bracht</i> und der fränkische Landesausbau	1401
HERMANN JAKOBS	
Namenkundliches zum Kölner Stadtbild im Frühmittelalter	1433
HENNING VON GADOW	
<i>Tigislege</i> . Zu altsächsischen Ortsnamen in Grenzbeschreibungen des 11. Jahrhunderts	1455
ERNST EICHLER	
Slawisch und Althochdeutsch an der mittleren Saale	1469

GESCHICHTE DER FORSCHUNG. AUFGABEN DER LEHRE

MANFRED PETERS	
Sprachwissenschaftliche Tendenzen der Schweizer Reformation	1479
MICHAEL SCHLAEFER	
Althochdeutsche Sprachformen in deutschen Wörterbüchern des 18. Jahrhunderts	1497
KARL STACKMANN	
Die Göttinger Abschriften des St. Galler 'Tatian' oder Über die Mühsal althochdeutscher Studien in napoleonischer Zeit	1504
WOLFGANG MILDE	
Georg Baeseckes biographisch-bibliographische Aufzeichnungen aus dem Jahre 1936 . .	1521
WOLFGANG HUBER	
Die Erforschung des Althochdeutschen mit Methoden der Linguistischen Datenverarbeitung	1542
IRMGARD FRANK	
Zur Relevanz des Althochdeutschen für die wissenschaftliche Ausbildung von Deutschlehrern	1551
WALBURGA RELLEKE	
Non Almae Matri sed scholae discatur	1570

Register. Bearbeitet von ULF WESSING	1579
Verfasserregister	1583
Sachregister	1611
Wortregister	1638
Namenregister	1696